



Smartwatch for sports

CNE-SB11BB

Quick Guide v 1.0

Smartwatch for sports

- Colorful 0,96 inches TFT display
- Multisport mode
- IP67 waterproof
- Heart rate monitor
- Compatibility with iOS and Android OS

Complete set included into the package

- Smartwatch
- Battery (built-in)
- TPU strap
- User manual 1pcs

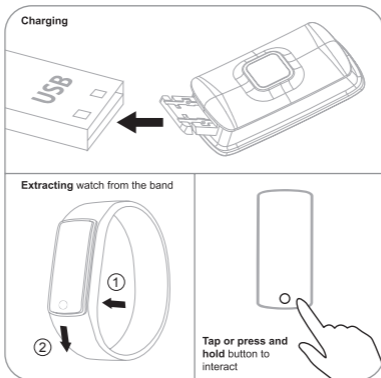
Usage

Make sure that your smartwatch is fully charged before usage.

Charging: pull the watch body out of the wristband, then stick the USB plug into the USB port of your computer, a wall socket adapter or a power bank. Charging progress will be indicated on the screen. For better charging compatibility, it is advisable to use a Power Bank produced by Canyon.

Charger requirements: 5V.

Charging time: 2-5 hours depending on a source of charge.



Disassembling: while holding the wristband with your hand, hook the watch body at its bottom with your finger and pull it up.

Assembling: put the upper side (the one with the USB plug) into the wristband, and push the watch body into the wristband.

Turning on: press and hold the sensor button marked

as a circle on the front side of the watch body.

Turning off: Press the round sensor button on the front side of your watch body to activate the screen, then tap it several more times to see a menu item "More". Press and hold the button to enter submenu. Tap several times until you see "Power Off", then press and hold the button.

Connecting to a smartphone: charge the smartwatch, turn it on, activate bluetooth on your smartphone, download and install Canyon Smart Watch application by scanning the QR code below, press "Setup" -> "Pair device" -> "Start" -> choose your watch from the list -> press "Add device" -> see the green tickbox -> tap in the center of the screen. Use the application to apply needed settings: turn on periodic heart rate measurement, fill in your body parameters, select apps that you want to receive notifications from, etc.

**Scan this QR code to
download and install
the application Canyon Fit:**



Troubleshooting

<i>Problem</i>	<i>Solution</i>
Your smartwatch doesn't turn on	Make sure that it's fully charged. Then press and hold the round button on the front side of the watch body. If nothing helps, please contact your shop of purchase for warranty support.
Your smartwatch isn't detected by a smartphone	Make sure that you've activated Bluetooth, GPS, Location Services with high precision, WiFi on your smartphone
Your smartwatch is detected by a smartphone, but fails to connect	Turn the smartwatch off and then turn it back on.

If the actions from above-mentioned list do not help, please contact support service at Canyon web-site: <http://canyon.eu/ask-your-question/>



Safety Instructions

Read and follow all instructions before usage of this device.

1. *Protect the device from excessive amount of water:* this smartwatch can be immersed into water

for up to a maximum depth of 1m underwater for a very short time. It's forbidden to use it for swimming.

2. *Protect the device from heat:* do not install heating devices near it, and do not expose to direct sunlight during hot season for a long time.

3. *Protect the device from smashing:* avoid dropping the device from over 0,5m to hard surfaces.

Warranty liabilities

Warranty period starts from the date of the device's purchase from the Seller, authorized by Canyon. The date of purchase is indicated in your sales receipt or a waybill. During warranty period, a repair, replacement or refund of payment for goods are performed on discretion.

Manufacturer: Asbisc Enterprises PLC, 43, Diamond Court, Kolonakiou Str, 4303, Limassol, Cyprus, Agios Athanasios, <http://canyon.eu/>

Спортен смарт часовник

- Цветен 0,96 инча TFT дисплей
- Режим «Мултиспорт»
- IP67 водоустойчив
- Монитор за сърдечен ритъм
- Съвместимост с iOS и Android OS

Комплект включен в опаковката

- Смарт часовник
- Батерия (вградена)
- TPU каишка
- Ръководство за потребителя

Употреба

Уверете се, че смарт часовникът е напълно зареден преди употреба.

Зареждане: издърпайте часовниковото тяло от маншета, след това включете USB плуга към USB порта на вашия компютър, стенен контакт или външна батерия. Процесът на зареждане ще бъде показан на екрана. За по-добра съвместимост на зареждането, препоръчително е използването на външна батерия, създадена от Samsung.

Изисквания към зарядното устройство: 5V.

Време за зареждане: 2-5 часа в зависимост от източника на зареждане.



Демонтаж: докато държите маншета с вашето ръка, закачете часовника и го издърпайте.

Сглобяване: поставете горната страна (тази с USB плуга) в маншета и натиснете тялото на часовника на китката.

Включване: натиснете и задръжте маркирания кръгов сензор от предната страна на часовника.

Изключване: Натиснете кръглия сензорен бутон от страни на часовника, за да активирате екрана, след което натиснете няколко пъти, за да видите елемент от менюто «Още». Натиснете и задръжте бутона, за да влезете в подменюто. Докоснете няколко пъти, докато видите «Изключване», след това натиснете и задръжте бутона.

Свързване със смартфон: заредете смарт часовника, включете го, активирайте Bluetooth на вашия смартфон, Изтеглете и инсталирайте приложението Sanyon Smart Watch чрез сканиране на QR кода по-долу, натиснете «Настройки» -> «Свързване на устройство» -> «Старт» -> изберете часовника си от списъка -> натиснете «Добавяне» -> вижте зелената отметка -> докоснете в центъра на екрана. Използвайте приложението, за да направите необходимите настройки: включете опцията за измерване на сърдечен ритъм, попълнете параметрите на тялото си, изберете приложенията, от които искате да получавате известия и др.

Сканирайте този QR код, за да изтеглите и инсталирате приложението Sanyon Fit:



Отстраняване на проблеми

<i>Проблем</i>	<i>Възможни решения</i>
Вашият смарт часовник не може да се включи или внезапно се изключва по време на изпълнение на действия като завъртане към осветлението.	Уверете се, че е напълно зареден. След това натиснете и задръжте кръглия бутон на предната страна на тялото на часовкина. Ако нищо не помага, моля, свържете се с вашия магазин за гаранционна поддръжка.
Вашият смарт часовник не може да бъде разпознат от смартфона.	Уверете се, че са активни вашия Bluetooth, GPS и Прехвърлянето на данни на вашия смартфон.
Вашият смарт часовник е разпознат от смартфона, но не може да се свърже.	Изключете смарт часовника и след това да го включите отново.

Ако не се справите с отстраняване на проблема, следвайки инструкциите, моля, свържете се с екипа за поддръжка на

<http://canyon.eu/ask-your-question/>



Инструкции за безопасност

Прочетете внимателно и следвайте всички инструкции, преди да използвате този продукт.

1. *Защитете устройството от прекомерно*

количество вода: този смарт часовник може да бъде потопен до максимум 1 м дълбочина за кратко време. Забранено е да се използва за плуване.

2. *Не излагайте устройството на топлина:* не го поставяйте близо до отоплителни уреди и не го излагайте на директни слънчеви лъчи.

3. *Защитете устройството от смачкване:* избягвайте да го изпускате от над 0,5 метра височина върху твърди повърхности.

Гаранция

Гаранционният срок започва да тече от датата на закупуване на стоките от продавача, упълномощен от Canyon. Дата на покупката е датата, посочена на касовата бележка или на товарителницата. По време на гаранционния период, ремонт, замяна или връщане на сумата на стоки се извършват по усмотрение на Canyon.

Производител: Asbisc Enterprises PLC, 43, Diamond Court, Kolonakiou Str, 4303, Limassol, Cyprus, Agios Athanasios, <http://canyon.eu/>

Smart hodinky pro sport

- Barevný 0,96 palcový TFT displej
- Multi-sport režim
- IP67 voděodolný
- Monitor srdečního tepu
- Kompatibilní s iOS a OS Android

Kompletní sada obsahuje:

- Smart hodinky
- Užívateľský manual
- Baterii (zabudovanou)
- TPU náramek

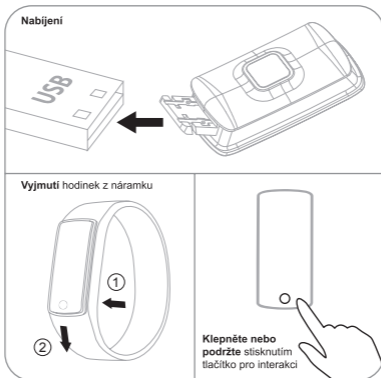
Použití

Ujistěte se, že jsou smart hodinky plně nabité.

Nabíjení: vyjměte hodinky z náramku a potom zasuňte konektor USB do portu v počítači nebo do adaptéru v zásuvce nebo do power banky. Na obrazovce se zobrazí postup nabíjení. Pro lepší kompatibilitu doporučujeme použít power banku společnosti Canyon.

Požadavek pro nabíjení: 5V.

Doba nabíjení: 2-5 hodin v závislosti na zdroji nabíjení.



Demontáž: Přidržte náramek a tlakem vyjměte z náramku pak jej vytáhněte nahoru.

Montáž: Umístěte horní stranu (s konektorem USB) do náramu a zatlačte hodinky do náramku.

Zapnutí: Podržte stisknutím tlačítka snímače označené jako kruh na přední straně hodinek.

Vypnutí: Stiskněte tlačítko kruhového senzoru na přední straně hodinek při aktivaci obrazovky a poté jej několikrát klepnutím zobrazíte položku "Více". Stiskněte a podržte tlačítko pro vstup do podnabídky. Několikrát poklepte, dokud se nezobrazí "Vypnutí", poté stiskněte a podržte tlačítko.

Připojte se k smartphonu: zapněte hodinky, aktivujte Bluetooth na svém telefonu, stáhněte a nainstalujte aplikaci Canyon Smart Watch Canyon Fit pomocí níže uvedeného QR kódu, otevřete aplikaci Canyon Fit aplikace stiskněte "Nastavení" ->"Párování zařízení"->"Start"-> vyberte si ze seznamu párované zařízení -> stiskněte "Přidat" a uvidíte připojené zařízení.

Naskenujte QR kód pro stažení a instalaci aplikace Canyon Fit:



Řešení problémů

<i>Problém</i>	<i>Řešení</i>
Hodinky se nedokážou spárovat s telefonem.	Ujistěte se, že na vašem telefonu jsou aktivní Bluetooth, GPS a přenos dat.

<i>Problém</i>	<i>Řešení</i>
Hodinky se nezapnou	Ujistěte se, že hodinky jsou plně nabitě. Pak stiskněte a podržte kulaté tlačítko na přední straně hodinek. Pokud to nepomůže, obraťte se na obchod pro vyřešení problému dle záručních podmínek.
Hodinky se spárují s telefonem, ale nefunguje připojení.	Vypněte hodinky a znovu je zapněte.

Pokud řešení z výše uvedeného seznamu nepomůžou, obraťte se prosím na zákaznickou podporu na webových stránkách společnosti Canyon: <http://canyon.eu/ask-your-question/>



Bezpečnostní instrukce

Před použitím zařízení si přečtěte pečlivě pokyny a postupujte podle nich.

1. Chraňte přístroj před nadměrným množstvím vody: tyto hodinky mohou být ponořeny do vody až do max. hloubky 1 m po velmi krátkou dobu. Hodinky nejsou určeny pro plavání.

2. Chraňte přístroj před teplem: Neinstalujte v blízkosti hořlavých přístrojů a po dlouhou dobu nevytvářejte přímému slunečnímu světlu v průběhu léta.

3. *Chraňte přístroj před rozbitím:* zabraňte pádu zařízení z více než 0,5 m na tvrdé povrchy.

Záruční podmínky

Záruční doba začíná dnem nákupu zařízení od prodávajícího autorizovaného společností Canyon. Datum nákupu je uvedeno na dokladu o prodeji nebo v dodacím listě. Během záruční doby probíhá výměna zboží, oprava zboží nebo vrácení platby dle záručních podmínek. Směrnice 2014/53/EU o shodě rádiových zařízení. Více informací na **www.canyon.eu/certificates**

Výrobce: Asbisc Enterprises PLC, 43, Diamond Court, Kolonakiou Str, 4303, Limassol, Cyprus, Agios Athanasios, **<http://canyon.eu/>**

Okosóra sporthoz

- Színes, 0,96 hüvelykes TFT kijelző
- Multisport mód
- IP67 vízálló
- Pulzus monitor
- Kompatibilitás az iOS és az Android operációs rendszerrel

Teljes készlet a csomagban

- TPU strap
- Akkumulátor (beépített)
- Okosóra
- Használati utasítás

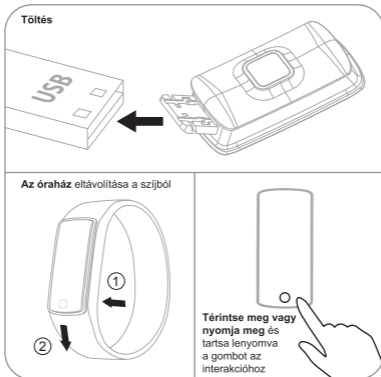
Használat

Győződjön meg róla, hogy a smartwatch teljesen fel van töltve a használat előtt.

Töltés: húzza ki a karórát a karszalagból, majd helyezze az USB csatlakozót a számítógép USB portjához, egy fali csatlakozóhoz vagy egy tápegységhez. A töltés előrehaladása megjelenik a képernyőn. A jobb töltési kompatibilitás érdekében tanácsos egy Canyon által gyártott Power Bankot használni.

A töltő követelményei: 5V.

Töltési idő: 2-5 óra a töltésforrástól függően.



Szét szerelés: miközben a kezével tartja húzza az ujját a karosszériájába, és húzza felfelé.

Szerelés: tegye a felső oldalt (az egyiket az USB csatlakozóval) a csuklópántba, és nyomja a karórát a karszalagon.

Bekapcsolás: nyomja meg és tartsa lenyomva az érzékelő gombot, amelyet örvonalként jelez az óra elülső oldalán.

Kikapcsolás: Nyomja meg az óra testének elülső oldalán lévő kerek érzékelő gombot a képernyő aktiválásához, majd érintse meg még többször a «Tovább» menüpont megjelenítéséhez. Nyomja meg és tartsa lenyomva a gombot az almenübe való belépéshez. Érintse meg többször a gombot, amíg meg nem jelenik a «Kikapcsolás», majd nyomja meg és tartsa lenyomva a gombot.

Csatlakozás okostelefonhoz: tölts fel a smartwatchot, kapcsolja be, aktiválja a Bluetooth okostelefonját, tölts le és telepítse a Canyon Smart Watch alkalmazást az alábbi QR kód letapogatásával, nyomja meg a «Beállítások» -> «Csatlakoztassa a készüléket» -> «Start» -> válassza ki óráját a listából -> nyomja meg a «Hozzáadás» -> nézze meg a zöld tickbox -> érintse meg a képernyő közepét. Használja az alkalmazást a szükséges beállítások végrehajtásához: kapcsolja be a rendszeres pulzusszámmérést, tölts ki a szervezet paramétereit, válassza ki azokat az alkalmazásokat, amelyekről értesítést szeretne kapni stb.

Szkennelje ezt a QR-kódot az alkalmazás letöltéséhez és telepítéséhez Canyon Fit:



Hibaelhárítás

<i>Probléma</i>	<i>Megoldás</i>
A smartwatch nem kapcsol be	Győződjön meg róla, hogy teljesen fel van töltve. Ezután nyomja meg és tartsa lenyomva a kerek gombot az óra elülső oldalán. Ha semmi sem segít, kérjük, forduljon a vásárláshoz a jótállási támogatásért.
Az okosóra nem észleli okos telefont	Győződjön meg róla, hogy aktiválta a Bluetooth, a GPS, a helymeghatározó szolgáltatások nagy precízióval, WiFi az okos telefonton
A smartwatchját okos telefont észleli, de nem tud csatlakozni	Kapcsolja ki a smartwatchot, majd kapcsolja vissza.

Ha a fent említett listán szereplő intézkedések nem segítenek, kérjük, forduljon a Canyon weboldalán található ügyfélszolgálathoz:

<http://canyon.eu/ask-your-question/>



Biztonsági utasítások

Olvassa el és kövesse az utasításokat az eszköz használata előtt.

1. *Védje a készüléket a túlzott mennyiségű vízből:* ez a smartwatch vízbe meríthető flegfeljebb 1 m mélységig

víz alatti, nagyon rövid ideig. Tilos úszni vele.

2. *Védje a készüléket a hőtől:* ne rakja közel a fűtőberendezésekhez, és ne tegye ki a napsugárzásnak forró időszakban hosszú ideig.

3. *Védje meg a készüléket ütközéstől:* ne dobja a készüléket 0,5 méter felett a kemény felületre.

Jótállási kötelezettségek

A garanciaidő a készülék vásárlásától számítva, a Canyon által engedélyezett időponttól kezdődik. A vásárlás dátumát az értékesítési bizonylaton vagy egy szállítólevélen jelzi. A jótállás

időtartama alatt a javak javítását, cseréjét vagy visszatérítését diszkrecionálisan végzik.

Gyártó: Asbisc Enterprises PLC, 43, Diamond Court, Kolonakiou Str, 4303, Limassol, Ciprus, Agios Athanasios, <http://canyon.eu/>

Viedpulkstenis sportam

- Krāsains 0,96 collu TFT displejs
- Dažādu sporta veidu režīmi
- IP67 ūdensnecaurlaidīgs
- Sirdsdarbības ātruma monitors
- Saderīgs ar iOS un Android OS

Iepakojumā pilns komplekts

- Viedpulkstenis
- Iebūvēts akumulators
- TPU aproce
- Lietotāja rokasgrāmata

Lietošana

Pirms lietošanas pārliecinieties, ka Jūsu viedpulkstenis ir pilnībā uzlādēts.

Uzlāde: izņemiet pulksteņa korpusu no aproces, pievienojiet USB spraudni pie datora USB pieslēgvietas, sienas kontaktligzdas vai enerģijas krātuves. Uzlādes progress būs redzams ekrānā. Labākai uzlādei ieteicams izmantot Canyon ražotu enerģijas krātuvi.

Prasības lādētājam: 5V.

Uzlādes ilgums: 2–5 stundas atkarībā no lādēšanas avota.



Izjaukšana: turot aproci rokā, ar pirkstu satveriet pulksteņa korpusu un izvelciet to no aproces.

Salikšana: augšpusi (pusi ar USB spraudni) ievietojiet aprocē un iespiediet tajā pulksteņa korpusu.

Ieslēgšana: piespiediet un turiet ar aplīti apzīmēto sensora pogu pulksteņa korpusa priekšpusē.

Izslēgšana: piespiediet apaļo sensora pogu pulksteņa korpusa priekšpusē, lai aktivizētu ekrānu, un pēc tam tai pieskarieties vēl vairākas reizes, līdz izvēlnē parādās uzraksts "Vairāk". Piespiediet un turiet pogu, lai atvērtu apakšizvēlni. Pieskarieties vairākas reizes, līdz parādās uzraksts "Izslēgt", pēc tam piespiediet un turiet pogu.

Savienošana ar viedtālruni: uzlādējiet viedpulksteni, ieslēdziet to un aktivizējiet viedtālruņa Bluetooth funkciju. Noskenējot zemāk redzamo QR kodu, lejupielādējiet un instalējiet Canyon viedpulksteņa lietojumprogrammu, piespiediet "Iestatījumi" → "Pievienot ierīci" → "Sākt" → izvēlieties pulksteni no saraksta → piespiediet "Pievienot" → skatiet zaļo atzīmējamo lodziņu → pieskarieties ekrāna centram. Izmantojiet lietojumprogrammu nepieciešamo iestatījumu iespējošanai: ieslēdziet periodisku sirdsdarbības ātruma noteikšanu, ierakstiet sava ķermeņa parametrus, izvēlieties, no kurām lietojumprogrammām saņemt paziņojumus, utt.

**Noskanējiet šo QR kodu,
lai lejuplādētu un instalētu
Canyon Fit aplikāciju:**



Traucējumu novēršana

<i>Problēma</i>	<i>Risinājums</i>
Jūsu viedpulkstenis neieslēdzas	Pārliecinieties, vai tas ir pilnībā uzlādēts. Pēc tam piespiediet un turiet apaļo pogu pulksteņa korpusa priekšpusē. Ja nekās nepalīdz, sazinieties ar iegādes vietu, lai saņemtu garantijas atbalstu.
Viedtālrunis neatrod jūsu viedpulksteni	Pārliecinieties, vai viedtālrunī ir aktivizēts Bluetooth, augstas precizitātes atrašanās vietas noteikšanas pakalpojums un Wi-Fi.
Viedtālrunis ir atklājis jūsu viedpulksteni, bet nespēj ar to savienoties	Izslēdziet un vēlreiz ieslēdziet viedpulksteni.

Ja iepriekšminētās darbības nepalīdz, sazinieties ar atbalsta dienestu Canyon tīmekļvietnē <http://canyon.eu/ask-your-question/>



Drošības norādījumi

Pirms ierīces izmantošanas izlasiet visus norādījumus un ievērojiet tos.

1. *Sargājiet ierīci no pārāk liela ūdens daudzuma:* šo viedpulksteni drīkst mērkst ūdenī, bet ne dziļāk par 1 m un ļoti īslaicīgi. Ar pulksteni nav atļauts peldēt.

2. *Sargājiet ierīci no karstuma*: nav atļauts tās tuvumā uzstādīt sildierīces un siltajā sezonā to ilgstoši pakļaut tiešu saules staru iedarbībai.

3. *Sargājiet ierīci no triecieniem*: neļaujiet ierīcei no vairāk nekā 0,5 m augstuma krist uz cietām virsmām.

Garantijas nosacījumi

Garantijas periods sākas datumā, kad ierīce iegādāta no Canyon pilnvarotā pārdevēja.

Pirkuma datums ir uz pirkuma čeka vai norādīts pavadzīmē. Garantijas periodā preču remonts, apmaiņa vai naudas atmaksa notiek pēc Canyon ieskatiem.

Ražotājs: Asbisc Enterprises PLC, 43, Diamond Court, Kolonakiou Str, 4303, Limassol, Cyprus, Agios Athanasios. <http://canyon.eu/>

Smartwatch pentru activitati sportive

- Ecran colorat 0,96 inci TFT
- Mod Multisport
- IP67 rezistent la apa
- Monitorizare ritm cardiac
- Compatibil cu iOS si Android OS

Setul complet inclus in pachet

- Smartwatch
- Baterie (incorporata)
- TPU curea
- Manual utilizator

Utilizare

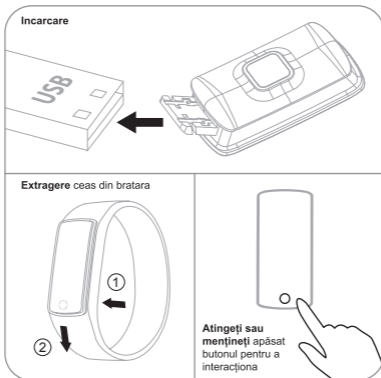
Asigurați-vă că ceasul inteligent este complet încărcat înainte de utilizare.

Încărcarea: trageți corpul ceasului din brățară, apoi fixați USB în portul USB al calculatorului, în priza de perete sau în bateria externa. Procesul de încărcare va fi indicat pe ecran. Pentru o compatibilitate mai bună cu încărcarea, este recomandabil să utilizați o baterie de Canyon.

Condiții de încărcare: 5V.

Timp de încărcare: 2-5 ore în funcție de sursa

Dezasamblare: în timp ce țineți mânerul cu mâna, prindeți cu degetul corpul ceasului în partea de jos a acestuia și trageți-l



Asamblare: puneți partea superioară (cea cu USB) în brățară și împingeți corpul ceasului în brățară

Pornire: apăsați și țineți apăsat butonul senzor marcat ca un cerc pe partea frontală a ceasului.

Oprirea: Apăsați butonul senzorului rotund din partea din față a corpului ceasului pentru a activa ecranul, apoi atingeți de câteva ori pentru a vedea un element

de meniu «Mai multe». Țineți apăsat butonul pentru a intra în submeniu. Atingeți de mai multe ori până când vedeți opțiunea «Opriti alimentarea», apoi apăsați și mențineți apăsat butonul

Conectarea la un smartphone: încărcați smartphone-ul, porniți-l, activați Bluetooth pe telefonul smartphone, descărcați și instalați aplicația Canyon Smart Watch scanând codul de mai jos, apăsați «Settings» -> «Connect device» alegeți ceasul din listă -> apăsați pe «Adăugați» -> vedeți căsuța verde -> atingeți în centrul ecranului. Utilizați aplicația pentru a aplica setările necesare: activați măsurarea frecvenței cardiace periodice, completați parametrii corpului, selectați aplicațiile de la care doriți să primiți notificări etc.

Scanați acest cod QR pentru a descărca și instala aplicația Canyon Fit:



Depanare

<i>Problema</i>	<i>Solutie</i>
Ceasul nu porneste	Asigurati-va ca este incarcat. Tineti apasat butonul de pe partea frontala a ceasului.
Dispozitivul nu este detectat	Daca nu functioneaza, contactati service-ul autorizat. Asigurati-va ca ati activat Bluetooth, GPS, Locatie si WIFI pe smartphone
Dispozitivul este detectat, dar nu se conecteaza	Opriti si reporniti ceasul inteligent.

Dacă acțiunile din lista de mai sus nu vă ajută, contactați serviciul de asistență de pe site-ul web Canyon: <http://canyon.eu/ask-your-question/>



Instructiuni de siguranta

Citiți și urmați toate instrucțiunile înainte de a utiliza acest dispozitiv.

- 1. Protejați dispozitivul de cantități excesive de apă:* acest sistem inteligent poate fi scufundat în apă până la o adâncime maximă de 1 m pentru o perioadă foarte scurtă de timp. Este interzis să-l folosiți pentru înot
- 2. Protejați aparatul de căldură:* nu instalați

dispozitivele de încălzire în apropierea acestuia și nu expuneți la lumina directă a soarelui în timpul sezonului fierbinte pentru o perioadă lungă de timp

3. Protejați aparatul de zgârieturi: evitați să lăsați aparatul sa cada de la peste 0,5 m pe suprafețe dure.

Garantie

Perioada de garanție începe de la data cumpărării dispozitivului de la vânzătorul autorizat Canyon.

Data achiziționării este indicată în chitanța sau factura. În timpul perioadei de garanție, reparația, înlocuirea sau rambursarea plății se efectuează cu acordul Canyon.

Producator: Asbisc Enterprises PLC, 43, Diamond Court, Kolonakiou Str, 4303, Limassol, Cyprus, Agios Athanasios, <http://canyon.eu/>

Смартчасы для спорта

- 0,96" цветной TFT экран
- Оптимизация под популярные виды спорта
- Водонепроницаемость IP67
- Пульсометр
- Совместимость с iOS и ОС Android

Комплектация

- Смартчасы
- Батарея (встроенная)
- TPU ремешок
- Руководство пользователя

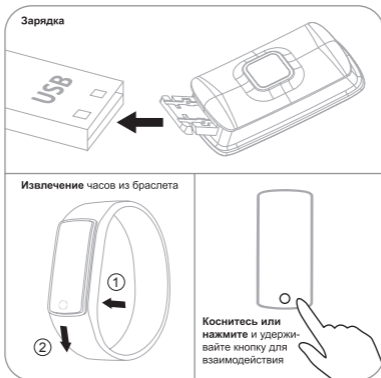
Использование

Перед использованием, убедитесь, что ваши смартчасы полностью заряжены.

Зарядка: достаньте корпус часов из браслета, затем вставьте USB разъем в USB-порт компьютера, сетевой адаптер или портативный аккумулятор. Процесс зарядки будет отображаться на экране. Для лучшей совместимости зарядки рекомендуется использовать портативный аккумулятор Sanuon.

Требования к зарядному устройству: 5V.

Время зарядки: 2-5 часов в зависимости от источника питания.



Разборка: удерживая браслет рукой, нажмите на нижнюю часть корпуса часов изнутри и вытяните корпус часов из паза ремешка.

Сборка: вставьте верхнюю часть корпуса часов (ту, которая имеет разъем USB) в паз ремешка и надавите на корпус часов.

Включение: нажмите и удерживайте сенсорную

кнопку в виде круга на лицевой стороне часов.

Выключение: Нажмите круглую сенсорную кнопку на лицевой стороне часов, чтобы активировать экран, затем коснитесь ее еще несколько раз, чтобы увидеть пункт меню «Еще». Нажмите и удерживайте кнопку, чтобы войти в подменю. Коснитесь несколько раз, пока не увидите «Выключение», затем нажмите и удерживайте кнопку.

Подключение к смартфону: зарядите смартчасы, включите их, активируйте Bluetooth своем смартфоне, загрузите и установите приложение для смартчасов Canyon Fit, отсканировав приведенный ниже QR-код, нажмите «Настройка» -> «Соединиться с устройством» -> «Начало» -> выберите ваши часы из списка -> нажмите «Добавить устройство» -> увидите зеленую галочку -> коснитесь центра экрана. Используйте приложение для применения необходимых настроек: включите периодическое измерение пульса, введите параметры своего тела, выберите приложения, от которых вы хотите получать уведомления и т.д.

Отсканируйте этот QR-код, чтобы загрузить и установить приложение Canyon Fit:



Устранение неисправностей

<i>Проблема</i>	<i>Решение</i>
Ваши смартчасы не включаются	Убедитесь, что они полностью заряжены. Затем нажмите и удерживайте круглую кнопку на лицевой стороне корпуса часов. Если ничего не помогает, пожалуйста, свяжитесь с магазином, где была сделана покупка, для гарантийной поддержки.
Ваши смартчасы не обнаружены смартфоном.	Убедитесь, что вы активировали Bluetooth, GPS, службы определения местоположения с высокой точностью, WiFi на вашем смартфоне.
Ваши смартчасы обнаружены смартфоном, но не удается подключиться.	Выключите смартчасы и затем включите их снова.

Если действия из вышеперечисленного списка не помогли, обратитесь в службу поддержки на веб-сайте Canyon:

<http://canyon.eu/ask-your-question/>

Инструкции по технике безопасности



Прочитайте и следуйте всем инструкциям перед использованием этого устройства.

1. Защищайте устройство от чрезмерного количества воды: эти смартчасы могут быть погружены в воду на максимальную глубину до 1 м на очень короткое время. Запрещено использовать их во время плавания.

2. Защищайте устройство от нагревания: не устанавливайте нагревательные приборы рядом с ним и не подвергайте длительное время воздействию прямых солнечных лучей в жаркое время года.

3. Защищайте устройство от ударов: не допускайте падения устройства на твердую поверхность с высоты более 0,5 м.

Гарантия

Гарантийный срок исчисляется со дня покупки товара у авторизованного Продавца Сапуон. За дату покупки принимается дата, указанная на Вашем товарном чеке или же на транспортной накладной. В течение гарантийного периода ремонт, замена либо возврат средств за покупку производится на усмотрение Сапуон. Для предоставления гарантийного обслуживания товар должен быть возвращен Продавцу на место покупки вместе с доказательством покупки (чек или транспортная накладная). Гарантия 1 год с момента приобретения товара потребителем.

Срок службы 1 год. Дополнительная информация об использовании и гарантии доступна на сайте <http://canyon.ru/usloviya-garantii/>

Производитель: Asbisc Enterprises PLC, Кипр, Лимассол 4103, Даймонд Корт, ул. Колонакиу 43, Агиос Атанасиос. <http://canyon.ru>

Импортер в Российской Федерации: ООО «АСБИС», 129515, г. Москва, ул. Академика Королева, дом 13, стр. 1, тел. +7 495 775 06 41.

Утилизация: Сдавайте использованные электронные изделия, аккумуляторы и упаковочные материалы в специальные пункты сбора.

Дата изготовления нанесена на упаковке.

Inteligentné hodinky na športovanie

- Farebný 0,96" TFT displej
- Režim viacerých športov
- IP67, vodotesné
- Monitor tepovej frekvencie
- Kompatibilné so systémami iOS a Android

Úplný obsah balenia

- Inteligentné hodinky
- Náramok z TPU
- Batéria (vstavaná)
- Návod na obsluhu

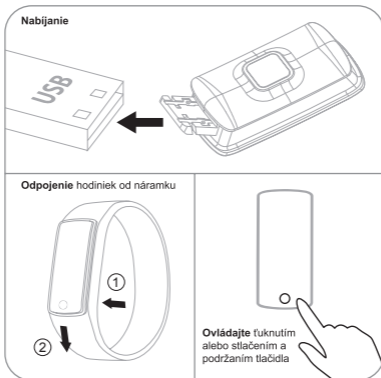
Použitie

Pred použitím zabezpečte, aby boli inteligentné hodinky úplne nabité.

Nabíjanie: Telo hodínok vytiahnite z náramku a USB koncovku pripojte k USB portu na počítači, napájaciu adaptér alebo externú batériu. Priebeh nabíjania sa bude zobrazovať na displeji. Pre zaistenie lepšej kompatibility pri nabíjaní odporúčame používať externú batériu značky Canyon.

Požiadavky na nabíjanie: 5 V

Doba nabíjania: 2 – 5 hodín v závislosti od použitého zdroja.



Odpojenie: Náramok uchopte do ruky, spodnú časť tela hodínok podložte prstom a vyťahnite.

Pripojenie: Hornú časť (s USB koncovkou) nasadíte do náramku a telo hodínok zatlačíte do náramku.

Zapnutie: Podržte stlačené senzorové tlačidlo označené krúžkom na prednej strane tela hodínok.

Vypnutie: Na aktiváciu displeja stlačte senzorové tlačidlo označené krúžkom na prednej strane tela hodinek. Potom naň niekoľkokrát ťuknite, pokiaľ sa nezobrazí položka „Viac“. Stlačením a podržaním tlačidla vstúpite do podradenej ponuky. Ťuknite niekoľkokrát, pokiaľ sa nezobrazí položka „Vypnúť“. Potom tlačidlo stlačte a podržte stlačené.

Pripojenie k smartfónu: Inteligentné hodinky nabite a zapnite ich. Na smartfóne aktivujte Bluetooth. Naskenujte nižšie uvedený QR kód, prevezmite si aplikáciu Canyon Smart Watch a nainštalujte ju. Vstúpte do ponuky „Nastavenia“ -> „Pripojiť zariadenie“ -> „Štart“ -> vyberte hodinky zo zoznamu -> stlačte „Pridať“ -> zobrazí sa zelené začiarokavacie pole -> ťuknite na stred obrazovky. Aplikáciu použite na vykonanie potrebných nastavení: zapnutie pravidelného merania tepovej frekvencie, zadanie informácií o vašom tele, výber aplikácií, z ktorých chcete dostávať oznámenia atď.

Nasnímajte tento QR kód, prevezmite si aplikáciu Canyon Fit a nainštalujte ju:



Riešenie problémov

<i>Problém</i>	<i>Riešenie</i>
Inteligentné hodinky sa nezapnú.	Skontrolujte, či sú úplne nabité. Potom podržte stlačené okrúhle tlačidlo na prednej strane tela hodinek. Ak nič nepomáha, obráťte sa na predajcu a požiadajte o záručnú podporu.
Smartfón nedokáže rozpoznať inteligentné hodinky.	Skontrolujte, či ste na svojom smartfóne aktivovali Bluetooth, GPS, služby zisťovania polohy s vysokou presnosťou a Wi-Fi.
Smartfón rozpoznať inteligentné hodinky, ale nedokáže sa k nim pripojiť.	Inteligentné hodinky vypnite a opätovne zapnite.

Ak vyššie uvedené opatrenia nepomohli, obráťte sa na podporu na webovej stránke spoločnosti Canyon: <http://canyon.sk/spytajte-sa/>



Bezpečnostné pokyny

Skôr, než začnete toto zariadenie používať, si prečítajte všetky pokyny a dodržujte ich.

1. Zariadenie chráňte pred nadmerným množstvom vody: tieto inteligentné hodinky možno ponoriť do

vody do hĺbky maximálne 1 m na veľmi krátky čas. Nesmú sa používať pri plávaní.

2. *Zariadenie chráňte pred teplom:* do jeho blízkosti neinštalujte ohrievače a v lete ho dlhodobo nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu.

3. *Zariadenie chráňte pred rozbitím:* zabráňte jeho pádom z výšky nad 0,5 m na tvrdé povrchy.

ZÁRUČNÉ PODMIENKY

Záručná doba začína plynúť dňom zakúpenia produktu u autorizovaného predajcu značky Canyon. Dátum zakúpenia je uvedený na pokladničnom bloku alebo na dodacom liste. O opravách, výmene alebo vrátení peňazí počas záručnej doby rozhoduje spoločnosť Canyon. Aby ste si mohli uplatniť záruku, budete musieť produkt vrátiť predajcovi, u ktorého ste si ho zakúpili, spolu s dokladom o kúpe (pokladničný blok alebo dodací list). Ďalšie informácie týkajúce sa používania a záručných podmienok sú dostupné na nasledujúcej stránke: <http://canyon.sk/prehlasenia-o-zaruke/>

Výrobca: Asbisc Enterprises PLC, 43, Diamond Court, Kolonakiou Str, 4303, Limassol, Cyprus, Agios Athanasios, <http://canyon.eu/>

Likvidácia: Použité elektronické výrobky, batérie a obaly odnese na zberné miesta, kde budú zrecyklované.





All other products names and trademarks are property of their respective owners